## **American Academy of Pediatrics**

# CUESTIONARIO PREVIO A LA VISITA DE BRIGHT FUTURES **VISITA MÉDICA DEL 4 AÑO**



Para brindarle a usted y a su hijo la mejor atención de salud posible, nos gustaría saber cómo están. Responda todas las preguntas. Muchas gracias.

Responda todas las preguntas. Muchas grad	cias.	
SOS	BRE QUÉ QUIERE HABLAR HOY	<b>(?</b>
¿Tiene alguna inquietud, pregunta o problema so	obre el que quiera hablar hoy? O <b>No</b> O	Sí, describa:
CUÉNTE	NOS SOBRE SU HIJO Y SU FAM	MILIA.
¿Qué es lo que más la entusiasma o encanta de	su hijo?	
¿Su hijo tiene alguna necesidad especial? O No	○ <b>Sí</b> , describa:	
¿Hubo algún cambio importante reciente en la vi	da de su hijo o en la de su familia? O <b>No</b>	o O Sí, describa:
¿Algún familiar de su hijo tuvo algún problema m respuesta es sí o no estoy seguro/a, describa:	édico nuevo desde su última visita? O N	lo ○ Sí ○ No estoy seguro/a Si la
¿Su hijo vive con alguien que fuma o pasa tiemp O <b>No estoy seguro/a</b>		·
	IMIENTO Y DESARROLLO DEL	
¿Tiene inquietudes específicas acerca del desarro.  Marque cada una de las tareas que puede hac		u hijo? O <b>No</b> O <b>Sí,</b> describa:
<ul> <li>□ Ir al baño y tener una evacuación intestinal por sí mismo.</li> <li>□ Vestirse y desvestirse sin demasiada ayuda.</li> <li>□ Jugar a fingir.</li> <li>□ Responder a preguntas como "¿Qué haces cuando tienes frío?" y "¿Cuándo tienes sueño?".</li> <li>□ Usar oraciones de 4 palabras.</li> </ul>	-	<ul> <li>☐ Subir las escaleras, usando un pie, luego el otro, sin apoyo.</li> <li>☐ Dibujar a una persona con al menos 3 partes del cuerpo.</li> <li>☐ Dibujar una simple cruz.</li> <li>☐ Desabotonar y abotonar botones de tamaño medio.</li> <li>☐ Agarrar un lápiz con el pulgar y los dedos en lugar del puño.</li> </ul>

# **VISITA MÉDICA DEL 4 AÑO**

# **EVALUACIÓN DE RIESGOS**

Anemia	¿La dieta de su hijo incluye alimentos ricos en hierro, como carne, cereales fortificados con hierro o frijoles?	O Sí	O No	O No estoy seguro/a
Anemia	¿Usted se esfuerza alguna vez por poner comida en la mesa?	O No	O Sí	O No estoy seguro/a
Dislipidemia	¿Su hijo tiene padres, abuelos, tías o tíos que hayan tenido un derrame cerebral o un problema cardíaco antes de los 55 años (hombres) o 65 años (mujeres)?	O No	O Sí	O No estoy seguro/a
Disiipideiliia	¿Su hijo tiene un padre con un nivel elevado de colesterol en la sangre (240 mg/dL o más) o que está tomando medicamentos para el colesterol?	O No	O Sí	O No estoy seguro/a
Plomo	¿Su hijo vive o visita una casa o instalación de cuidado infantil con un peligro identificado de plomo o una casa construida antes de 1960 que está en malas condiciones o que fue renovada en los últimos 6 meses?	O No	O Sí	O No estoy seguro/a
Salud bucal	¿Su hijo tiene un dentista?	O Sí	O No	O No estoy seguro/a
Salud bucai	¿La fuente de agua principal de su hijo contiene fluoruro?	O Sí	O No	O No estoy seguro/a
	¿Su hijo o algún miembro de su familia nació o viajó a algún país donde es común la tuberculosis (esto incluye países en África, Asia, América Latina y Europa del Este)?	O No	O Sí	O No estoy seguro/a
Tuberculosis	¿Su hijo estuvo en contacto con alguna persona que tiene la enfermedad de tuberculosis o que le haya dado positivo la prueba de tuberculosis?	O No	O Sí	O No estoy seguro/a
	¿Su hijo está infectado con VIH?	O No	O Sí	O No estoy seguro/a

## **RECOMENDACIONES PREVENTIVAS**

¿Cómo está usted, su hijo y su familia?

## LA SALUD Y EL BIENESTAR DE SU FAMILIA

Condición de vida y seguridad alimenticia		
¿Le preocupa tener una vivienda permanente?	O No	O Sí
¿Tiene suficiente calefacción, agua caliente, electricidad y electrodomésticos en funcionamiento?	O Sí	O No
En los últimos 12 meses, ¿le preocupó quedarse sin alimentos antes de tener dinero para comprar más?	O No	O Sí
En los últimos 12 meses, ¿no le fue suficiente el alimento que compró y no tuvo dinero para obtener más?	O No	O Sí
Alcohol y drogas		
¿Alguien en su hogar bebe cerveza, vino o licor?	O No	O Sí
¿Usted o algún miembro de su familia consume marihuana, cocaína, calmantes, narcóticos u otras sustancias controladas?	O No	O Sí
Violencia en la relación de pareja		
¿Se siente segura siempre en su hogar?	O Sí	O No
Su pareja, u otra persona significativa en su vida, ¿alguna vez la golpeó, pateó o empujó o la lastimó a usted o a su hijo?	O No	O Sí
Seguridad en la comunidad		
¿Se siente seguro en su comunidad?	O Sí	O No
¿Usted tiene a alguien a quien pueda acudir si le preocupa la seguridad de su hijo?	O Sí	O No
¿Usted tiene relación con su comunidad a través de grupos religiosos, organizaciones de voluntarios o programas recreativos?	O Sí	O No
¿Pasa tiempo con los padres de otros niños de su comunidad?	O Sí	O No

# **VISITA MÉDICA DEL 4 AÑO**

#### PREPARARSE PARA LA ESCUELA

Comprensión y fluidez del lenguaje		
¿Su hijo comunica claramente sus deseos y necesidades a usted y a los demás?	O Sí	O No
¿Responde usted a las preguntas de su hijo con respuestas cortas y sencillas?	O Sí	O No
¿Le da tiempo suficiente a su hijo para contar un cuento o responder a una pregunta?	O Sí	O No
¿Hablan, cantan y leen juntos todos los días?	O Sí	O No
Sentimientos		
¿Es su hijo generalmente feliz y activo?	O Sí	O No
¿Ayuda a su hijo a decir "lo siento" por herir los sentimientos de los demás?	O Sí	O No
Oportunidades para socializar con otros niños		
¿Está su hijo interesado en otros niños?	O Sí	O No
¿Tiene su hijo la oportunidad de jugar con otros niños en grupos de juego o en el preescolar?	O Sí	O No
¿Tiene su hijo un mejor amigo?	O Sí	O No
¿Felicita a su hijo cuando es bueno o ha terminado una tarea?	O Sí	O No
Programas de infancia temprana y preescolar		
¿Asiste su hijo al preescolar?	O Sí	O No
¿Está contento con los arreglos de cuidado de niños o preescolar?	O Sí	O No
¿Visita usted el preescolar de su hijo y participa en actividades allí?	O Sí	O No
Preparación para la escuela		
¿Tiene alguna preocupación acerca de que su hijo comience la escuela el próximo año?	O No	O Sí
¿Está haciendo algo para preparar a su hijo para el preescolar? Esto podría incluir leer juntos e ir a la biblioteca, al parque, al zoológico y a otros lugares.	O Sí	O No
HÁDITOC CALUDADI EC		

## **HÁBITOS SALUDABLES**

Nutrición			
¿Bebe agua todos los días?	O Sí	O No	
¿Cuántas onzas de leche bebe su hijo la mayoría de los días?		onzas_	
¿Le ofrece a su hijo una variedad de alimentos, incluyendo vegetales, frutas y alimentos ricos en proteínas, como carne y huevos, pollo o pescado?	O Sí	O No	
¿Su hijo está dispuesto a probar nuevos sabores y texturas de alimentos?	O Sí	O No	
¿Deja que su hijo decida cuánto comer y cuándo dejar de comer?	O Sí	O No	
Rutinas diarias que promueven la salud			
¿Su hijo duerme bien?	O Sí	O No	
¿Tiene rutinas regulares para acostarse y comer?	O Sí	O No	
¿Cepilla los dientes de su hijo dos veces al día con una cantidad del tamaño de un guisante de pasta dental fluorada?	O Sí	O No	

## LIMITAR LA TELEVISIÓN Y PROMOVER LA ACTIVIDAD FÍSICA

¿Cuánto tiempo pasa su hijo adolescente todos los días viendo la televisión o usando computadoras, tabletas o smartphones?		horas	
¿Su hijo tiene un televisor o un dispositivo conectado a Internet en su habitación?	O No	O Sí	
¿Su familia ha hecho un plan de uso de los medios de comunicación para ayudar a todos a equilibrar el tiempo dedicado a los medios con otras actividades familiares y personales?	O Sí	O No	
¿Juega su hijo activamente durante al menos 1 hora al día?	O Sí	O No	
¿Su hijo juega con otros niños?	O Sí	O No	
¿Están físicamente activos juntos como una familia, como salir a caminar o jugar en el parque?	O Sí	O No	

Completar en letra imprenta.

# **VISITA MÉDICA DEL 4 AÑO**

#### **SEGURIDAD**

Seguridad en el automóvil		
¿Su hijo está bien sujeto en un asiento de seguridad para automóvil o en un asiento elevado con cinturón de seguridad en el asiento trasero cada vez que viaja en un vehículo?	O Sí	O No
¿Todos los demás en el vehículo siempre usan un cinturón de seguridad para el regazo y el hombro, un asiento elevado o un asiento de seguridad para el automóvil?	O Sí	O No
Seguridad al aire libre		
¿Usted vigila de cerca a su hijo cuando juega afuera, especialmente cerca de las calles y los caminos de entrada?	O Sí	O No
¿Hay piscinas en su vecindario?	O No	O Sí
¿Está planeando que su hijo aprenda a nadar?	O Sí	O No
¿Siempre usa su hijo un chaleco salvavidas aprobado por el Servicio de Guardacostas de los Estados Unidos cuando está en un barco?	O Sí	O No
¿Su hijo siempre usa protector solar cuando juega al aire libre?	O Sí	O No
Mascotas		
¿Tiene una mascota?	O No	O Sí
¿Le ha enseñado a su hijo cómo comportarse con los animales para que no sea mordido o arañado?	O Sí	O No
Seguridad de las armas		
¿Alguien en su casa o en las casas donde su hijo pasa el tiempo tiene un arma?	O No	O Sí
Si es así, ¿el arma está descargada y guardada bajo llave?	O Sí	O No
En caso afirmativo, ¿las municiones se almacenan y guardan bajo llave por separado del arma?	O Sí	O No

De acuerdo con Bright Futures: Guidelines for Health Supervision of Infants, Children, and Adolescents, 4th Edition

Para obtener más información, diríjase a https://brightfutures.aap.org.

American Academy of Pediatrics

DEDICATED TO THE HEALTH OF ALL CHILDREN®

La información incluida en este cuestionario no debería reemplazar la atención médica ni el consejo de su pediatra. Puede haber variaciones en el tratamiento recomendado por el pediatra de acuerdo con hechos o circunstancias particulares. Cuestionario original incluido como parte de *Bright Futures Tool and Resource Kit*, 2nd Edition.

La American Academy of Pediatrics (AAP) no revisa ni respalda ninguna modificación realizada en este cuestionario y en ningún caso será la AAP responsable de dichos cambios.

 ${\it Translation of } \textit{Bright Futures Previsit Questionnaire: 4 Year Visit}$ 

© 2019 American Academy of Pediatrics. Todos los derechos reservados.